

Zeitschrift: Textiles suisses - Intérieur
Herausgeber: Office Suisse d'Expansion Commerciale
Band: - (1980)
Heft: 1

Artikel: Rustikales Wohnen mit warmen Farben
Autor: [s.n.]
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-794146>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



JACOB ROHNER AG, HEERBRUGG

Für jedes Interieur, wo die behagliche Atmosphäre und die harmonische Gesamtgestaltung bei der textilen Einrichtung im Mittelpunkt stehen, sind die Bezugstoffe, Dekogewebe, Diwandecken und Bettüberwürfe von Jacob Rohner AG, Heerbrugg, mit ihrer zurückhaltenden Musterung und der wohlichen Kolorierung vorzüglich geeignet. Schwere Möbel-Tweeds in Naturtönen, mehrfarbige Jacquard-Bezugstoffe, weich fallende uni- oder jacquardgewobene Vorhänge in aktuellen Farbstellungen überzeugen bei der Meterware durch ihre ästhetische und qualitative Ausgewogenheit. Als bereits konfektionierte Artikel stellt Jacob Rohner AG auch Diwan- und Bettdecken her, die in einer Vielzahl von Dessins lieferbar sind. Vorteilhaft für den Detaillisten ist die Tatsache, dass diese Decken der Kundschaft in allen marktüblichen Grössen angeboten werden können.

Rustikales Wohnen

mit warmen
Farben

Dans tous les intérieurs où l'on désire créer une atmosphère de confortable intimité et où l'harmonieuse disposition de l'ensemble repose avant tout sur l'élément textile, les tissus d'ameublement pour le recouvrement des meubles et la décoration, les jetés de divans et les dessus de lits de la maison Jacob Rohner SA à Heerbrugg font merveille avec leurs dessins discrets et leurs coloris chaleureux. Dans les articles au mètre, de lourds tweeds en coloris naturels et des jacquards en plusieurs couleurs pour recouvrir les meubles, des tissus de décoration unis ou jacquards en teintes modernes, au tomber souple, séduisent par leur présentation esthétique et leur qualité intrinsèque. Pour ce qui est des articles confectionnés, la maison produit des jetés de divans et des dessus de lits livrables en un grand nombre de dessins. Le fait que ces articles peuvent être obtenus dans toutes les dimensions courantes est un avantage pour les détaillants.

□ The upholstery fabrics, curtaining fabrics, divan covers and bedcovers made by Jacob Rohner Ltd., Heerbrugg, with their quiet patterns and warm colours are eminently suitable for all homes where the textile furnishing scheme requires a comfortable atmosphere and a harmonious overall effect. With regard to fabrics for sale by the yard, heavy upholstery tweeds in natural shades, multicoloured jacquard fabrics for covers, softly draping plain or jacquard-weave curtaining in all the latest colour combinations are outstanding for their beauty and their quality. Jacob Rohner also produces ready-made articles in the form of divan covers and bedspreads, which are available in a variety of designs. Of particular interest to the retailer is the fact that these covers can be offered to the clientele in all standard market sizes.

□ Con il loro disegno discreto e il colorito piacevole le stoffe per mobili, i tessuti per arredamento, le coperte da divano e da letto della Ditta Jacob Rohner SA, di Heerbrugg, sono ideali per ogni casa ove un'atmosfera confortevole e un'armoniosa concezione d'insieme dell'arredamento tessile rappresentano l'elemento più desiderabile. Tra la merce al metro sono i pesanti tweed per mobili dalle tonalità naturali, le multicolori stoffe jacquard, nonché le tende unite oppure jacquard, dal morbido drappeggio e dai coloriti attuali, che convincono grazie al loro equilibrio estetico e qualitativo. La Ditta Jacob Rohner SA produce però anche coperte per il divano e per il letto, offerte con una moltitudine di disegni e presentate sotto forma di articoli già confezionati. Per il commercio al minuto risulta vantaggioso il fatto che tali coperte possono essere offerte alla clientela in tutte le taglie usuali.

V.l.n.r., hinten: Jacquard-Deko, Polyacryl / Aceta / Polypropylen. — *Varne:* Möbeltweed, Wolle / Viscose / Polypropylen. — *Mitte:* Voluminöse Diwandecke, in sieben Farben erhältlich, alle Grössen, Acetat / Baumwolle / Polypropylen. — *Möbel-Jacquard*, neun Kolorite, Viscose / Baumwolle. — *Rustikaler Bezugstoff*, Wolle / Baumwolle / Viscose. — *De g. à dr., au fond:* Tissue jacquard pour la décoration, en polyacril / acétate / polypropylène. — *Devant:* Tweed pour meubles en laine / viscose / polypropylène. — *Au milieu:* Jeté de divan volumineux en acétate / coton / polypropylène: se fait en 7 coloris et tous formats. — *Tissue jacquard pour meubles*, en viscose / coton, en neuf coloris. — *Tissue rustique pour meubles en laine / coton / viscose.* — *F.l.t.r., back:* Jacquard curtaining fabric, polyacryl / acetate / polypropylene. — *Front:* Furnishing tweed, wool / viscose / polypropylene. — *Middle:* Bulky divan covers, available in seven colours, all sizes, acetate / cotton / polypropylene. — *Jacquard furnishing fabric*, nine colours, viscose / cotton. — *Rustic upholstery fabric / wool / cotton / viscose.* — *Da sin. a dest., dietro:* Tessuto per arredamento jacquard, poliacril / acetato / polypropylene. — *Davanti:* Tweed per mobili, lana / viscosa / polypropylene. — *In mezzo:* Voluminosa coperta per divano, offerta in sette colori e in tutte le taglie, acetato / cotone / polypropylene. — *Jacquard per mobili*, in nove coloriti, viscosa / cotone. — *Rustico* tessuto per ricoprire, lana / cotone / viscosa.

